

4420

DECRETO N° \_\_\_\_\_/

D.A. y F.  
D.C. y E. (E) 25/2016

TEMUCO, 29 DIC 2016

**VISTOS:**

1. - El Decreto Alcaldicio N° 4088 de fecha 14.12.2015, que aprueba el "Programa Presupuestario de Educación de Ingresos y Gastos" y su desagregación, para el año 2016;

2.- Lo dispuesto en el Art. 9 del D.F.L. 1-3063 de 1980 del Ministerio del Interior; los decretos supremos 7519 al 7543, 7592, 7595 del 20.09.81; 1339 y 1340 del 26.12.86 del Ministerio de Educación, que traspasa a la gestión municipal los establecimientos educacionales debidamente individualizados;

3. - Lo dispuesto en los Artículos N° 65, 79 y 81, del texto refundido de la Ley N° 18.695 de 1988 "Orgánica Constitucional de Municipalidades", que señala las materias en las que el Concejo Municipal deberá prestar su acuerdo;

4. - Lo señalado en el Dcto. (H) N° 854 del 29.09.2004, publicado en el D.O. del 02.12.2004 y sus modificaciones posteriores, que "Aprueba el Clasificador Presupuestario y Determina Definiciones para las Clasificaciones de ingresos y Gastos", para uso y aplicación en el Sector Público, Municipalidades y Servicios Incorporados a la Gestión;

5. - Lo señalado en el Dcto. (H) N° 1.987 de fecha 15.12.2015, que "Establece Normas Sobre Modificaciones Presupuestarias para el Año 2016", y en los Títulos V y VI, para las Municipalidades y Servicios Incorporados a la Gestión Municipal respectivamente;

6.- Lo dispuesto en el Dctos. Alcaldicios N° 2493 del 18.06.2014 y N° 3862 de fecha 02.10.2014 de éste municipio, que "Delega y Faculta" al Administrador Municipal, para firmar "POR ORDEN DEL ALCALDE"; entre otras materias, los Decretos Alcaldicios que modifiquen los Presupuestos Municipal, de Educación, de Salud y de Cementerio; y,

7. - Las facultades contenidas en la Ley N° 18.695, publicada en el D.O. de fecha 31.03.1988, "Orgánica Constitucional de Municipalidades" y sus modificaciones posteriores.

**CONSIDERANDO:**

1.- Que, por acuerdo tomado en sesión de fecha 22.11.2016 en virtud de lo señalado en los art. N° 65, 79 y 81 del texto refundido de la Ley N° 18.695 de 1988, el Concejo Municipal de Temuco, ha dado su conformidad y aprobación a las siguientes modificaciones al programa presupuestario de Educación, según consta en Ord N° 482 del 23.11.2016 que se adjunta, emitido por el Secretario Municipal en su calidad de Ministro de Fe.

2.- Que por Instrucciones impartidas por la Contraloría General de la República, corresponde efectuar ajustes a las cuentas presupuestarias, con el objeto de proceder al cierre anual del ejercicio del año 2016



**DECRETO:**

1.- Efectúese una Suplementación al programa Presupuestario de Ingresos y Gastos del Área Educación-Sistema, vigente para el año 2016 por mayores ingresos efectivos provenientes del Mineduc para el Programa de Pro Retención de Alumnos, en los Subtítulos, Ítem y Asignaciones que se indican y de acuerdo al siguiente detalle:

**INGRESOS**

<b>Educ.-Sistema:</b>		<b>M\$ 30.098.-</b>	
05 03 003 002	Otros Aportes	M\$	30.098.-
	<b>TOTAL INGRESOS</b>	<b>M\$</b>	<b>30.098.-</b>

**GASTOS**

<b>Educ.-Infancia:</b>		<b>M\$ 30.098.-</b>	
22 02 002 000	Vestuarios, Accesorios y Prendas Diversas	M\$	30.098.-
	<b>TOTAL GASTOS</b>	<b>M\$</b>	<b>30.098.-</b>

2.- Efectúese una modificación al programa Presupuestario de Ingresos del Área Educación vigente para el año 2016, en los Subtítulos, Ítem y Asignaciones que se indican y de acuerdo al siguiente detalle:

**DISMINUCION**

<b>Educ.-Sistema:</b>		<b>M\$ 597.724.-</b>	
05 03 003 002	Otros Aportes	M\$	368.226.-
05 03 099 002	Bonos Especiales		229.498.-
<b>Educ. Infancia:</b>		<b>M\$ 1.765.-</b>	
08 99 999 000	Otros	M\$	1.765.-
	<b>TOTAL DISMINUCION</b>	<b>M\$</b>	<b>599.489.-</b>

**AUMENTO**

<b>Educ.-Sistema:</b>		<b>M\$ 597.724.-</b>	
05 03 003 001	Subvención de Escolaridad	M\$	459.381.-
05 03 099 001	Aguinaldos		13.036.-
05 03 099 003	Bonos de Escolaridad		97.-
06 01 000 000	Arriendo de Activos no Financieros		5.800.-
08 01 001 000	Reemb. Art. 4° Ley N° 19345 y Ley 19.117		50.167.-
08 99 001 000	Devol. Y Reint. No Prov. De Impuestos		37.468.-
08 99 999 000	Otros		7.805.-
12 10 000 000	Ingresos por Percibir		23.970.-
<b>Educ. Infancia:</b>		<b>M\$ 1.765.-</b>	
08 01 001 000	Reemb. Art. 4° Ley N° 19345 y Ley 19.117	M\$	1.765.-
	<b>TOTAL AUMENTO</b>	<b>M\$</b>	<b>599.489.-</b>



3.- Efectúese una modificación al programa Presupuestario de Gastos del Área Educación vigente para el año 2016, en los Subtítulos, Ítem y Asignaciones que se indican y de acuerdo al siguiente detalle:

**DISMINUCION**

<b>Educ.-Sistema:</b>	<b>M\$ 17.661.-</b>		
21 02 001 002	Asignación de Antigüedad	M\$	1.-
21 02 001 009	Asignaciones Especiales		6.088.-
21 02 001 027	Asig. de Estim. Pers. Med. y Profesores		400.-
21 03 005 000	Suplencias y reemplazos		1.253.-
21 03 999 001	Asignación Art. 1 Ley 19464		400.-
21 03 999 999	Otras		1.190.-
22 04 002 000	Textos y Otros Materiales de Enseñanza		2.053.-
22 04 009 000	Insumos, Repuestos y Accesorios Comput.		141.-
22 08 999 000	Otros		3.885.-
22 11 002 000	Cursos de Capacitación		805.-
22 12 002 000	Gastos Menores		56.-
29 05 999 000	Otras		1.384.-
29 06 002 000	Equipos de Comput. Para redes Informat.		5.-
<b>Educ.-Infancia:</b>	<b>M\$ 1.425.-</b>		
21 03 004 002	Aportes del Empleador	M\$	1.100.-
22 04 001 000	Materiales de Oficina		325.-
	<b>TOTAL DISMINUCION</b>	<b>M\$</b>	<b>19.086.-</b>

**AUMENTO**

<b>Educ.-Sistema:</b>	<b>M\$ 17.661.-</b>		
21 02 001 001	Sueldos Base	M\$	4.389.-
21 02 003 003	Desempeño Individual		2.100.-
21 03 004 004	Aguinaldos y Bonos		433.-
22 04 001 000	Materiales de Oficina		194.-
22 04 999 000	Otros		5.160.-
22 06 001 000	Mant. y Reparac. de Edificaciones		56.-
22 08 007 000	Pasajes, Fletes y Bodegajes		3.885.-
22 11 999 000	Otros		55.-
29 05 001 000	Maquinas y Equipos de Oficina		1.384.-
29 06 001 000	Equipos Computacionales y Periféricos		5.-



MUNICIPALIDAD DE  
**TEMUCO**  
Dir. Administ. y Finanzas  
Depto. Contab. y Estad.

**Educ.-Infancia:**

**M\$ 1.425.-**

21 03 004 001	Sueldos	M\$	1.100.-
22 04 009 000	Insumos Rep. y Accesorios Computac.		175.-
22 04 010 000	Mater. p/Mant y Reparac. de Inmuebles		150.-

**TOTAL AUMENTO M\$ 19.086.-**

ANÓTESE, COMUNÍQUESE Y ARCHÍVESE



**JUAN ARANEDA NAVARRO**  
**SECRETARIO MUNICIPAL**



*"Por orden del Alcalde"*  
**PABLO VERA BRAM**  
**ADMINISTRADOR MUNICIPAL**

  
RSR/OJC/jmm

c.c. Dir Control  
Depto. Contabilidad  
Depto. Educación  
Of. Partes



**ORD. : N° 482**

**ANT. : No hay**

**MAT. : Acuerdo Concejo**

**Temuco, 23 noviembre de 2016**

**DE : SECRETARIO MUNICIPAL**

**A : DIRECTOR DE ADMINISTRACIÓN Y FINANZAS**

En Sesión del Concejo Municipal de fecha 22 noviembre de 2016, se aprobó: “la autorización necesaria para efectuar modificaciones en los presupuestos vigentes, por ajustes presupuestarios en las cuentas de Ingresos y de Gastos respectivas que correspondan y sea necesario”.

Cabe señalar, que ésta autorización no contempla aumentos del Presupuesto en el ítem de Gastos en Personal, a excepción de aquellos indispensables y que se originen producto de la aplicación de la Ley N° s/n de fecha s/f y publicada el en el Diario Oficial del s/f que “reajusta en un 3,2 % las Remuneraciones a Trabajadores del Sector Público y Municipal”; y que además, concede aguinaldos y otros beneficios de carácter pecuniario ocasionales, a contar del 01 de Diciembre de 2016.

Saluda Atte.,



**SECRETARIO MUNICIPAL**  
**MUNICIPALIDAD DE**  
**TEMUCO**  
**JUAN ARANEDA NAVARRO**  
**SECRETARIO MUNICIPAL**  
**TEMUCO**

**DAT/jrb**

**Distribución:**

- La indicada
- Dirección de Control
- Administración Municipal
- Depto. Educación
- Depto. Salud
- ~~Depto. Contabilidad (Osvaldo Jara)~~
- Archivo Concejo

**IDOC 1122 748**



MUNICIPALIDAD DE  
**TEMUCO**

## CIERRE DE EJERCICIO PRESUPUESTARIO AÑO 2016

La Contraloría General de la República, anualmente y mediante documento Circular, imparte instrucciones a los servicios públicos y municipalidades sobre el Cierre Anual del Ejercicio Presupuestario y Contable; refiriéndose entre otras, a la obligatoriedad de cerrar al 31 de diciembre de cada año, todas las cuentas presupuestarias mediante el reconocimiento e incorporación al presupuesto, de la totalidad de los ingresos girados y no percibidos; como así también, la redistribución de ellos, entre cuentas de ingresos y/o gastos según corresponda; lo cual implica necesariamente, hacer modificaciones presupuestarias al 31 de diciembre del año.

A fin de dar cumplimiento con las instrucciones antes citadas, cabe la necesidad de efectuar durante el presente mes de diciembre de 2016, modificaciones al Presupuesto Municipal y de los Servicios Traspasados de Educación, Salud y Cementerio, con la agilidad y celeridad que caracteriza un Cierre Anual del Ejercicio y su preparación previa; como son entre otras, las modificaciones de ajuste para financiar los mayores costos y/o diferencias de valores de los combustibles, consumos básicos y de los contratos que mantiene el municipio con terceros expresados en UF. Por lo anterior, se solicita de ese Honorable Concejo Municipal, "la autorización necesaria para efectuar modificaciones en dichos presupuestos vigentes, por ajustes presupuestarios en las cuentas de Ingresos y de Gastos respectivas que correspondan y sea necesario".

Cabe señalar, que ésta autorización no contempla aumentos del Presupuesto en el ítem de Gastos en Personal, a excepción de aquellos indispensables y que se originen producto de la aplicación de la Ley N° 20.975 de fecha 18.11.2016 y publicada en el Diario Oficial del 23.11.2013 que "reajusta en un 3.2 % las Remuneraciones a Trabajadores del Sector Público y Municipal"; y que además, concede aguinaldos y otros beneficios de carácter pecuniario ocasionales, a contar del 01 de Diciembre de 2016.

**T e m u c o, Noviembre 21 de 2016**

ESTADO PRESUPUESTARIO DE INGRESOS AL 31/12/2016

Cuenta	Sub. Prog	C.Costo	Denominación	PRESUPUESTO			Vigente Mes	INGRESO				
				1 Inicial	2 Modificaciones	3 Vigente		4 Devengado	5 Percibido	4 - 5 Por Percibir	3 - 4 Saldo por Devengar	3 - 5 Saldo por Percibir
			Deudores Presupuestarios	25.812.842.000	10.557.692.000	36.370.534.000	36.370.534.000	35.169.470.916	35.145.515.079	23.955.837	1.201.063.084	1.225.018.921
05			C x C Transferencias	24.710.669.000	5.856.228.000	30.566.897.000	30.566.897.000	29.901.717.757	29.901.717.757	0	665.179.243	665.179.243
			Corrientes									
05.03			De Otras Entidades Públicas	24.710.669.000	5.856.228.000	30.566.897.000	30.566.897.000	29.901.717.757	29.901.717.757	0	665.179.243	665.179.243
05.03.003			De la Subsecretaría de Educación <sup>1</sup>	20.498.363.000	5.864.870.000	26.363.233.000	26.363.233.000	26.213.076.402	26.213.076.402	0	150.156.598	150.156.598
05.03.003.001			Subvención de Escolaridad <sup>1</sup>	12.791.305.000	-31.869.000	12.759.436.000	12.759.436.000	13.250.480.891	13.250.480.891	0	-491.044.891	-491.044.891
05.03.003.001.001			Subvención Fiscal Mensual	11.023.028.000	0	11.023.028.000	11.023.028.000	11.514.239.536	11.514.239.536	491.250	-491.211.536	-491.211.536
05.03.003.001.002			Subvención para Educación Especial	1.768.277.000	-31.869.000	1.736.408.000	1.736.408.000	1.736.241.355	1.736.241.355	0	166.645	166.645
05.03.003.002			Otros Aportes <sup>1</sup>	7.707.058.000	5.521.929.000	13.228.987.000	13.228.987.000	12.934.597.039	12.934.597.039	0	294.389.961	294.389.961
05.03.003.002.001			Subvención Escolar Preferencial, Ley N°20248	3.620.830.000	1.282.061.000	4.902.891.000	4.902.891.000	4.892.983.669	4.892.983.669	0	9.907.331	9.907.331
05.03.003.002.002			Fondo de Apoyo a la Gestión Pública	0	2.821.619.000	2.821.619.000	2.821.619.000	2.821.617.594	2.821.617.594	0	1.406	1.406
05.03.003.002.999			Otros	4.086.228.000	1.418.249.000	5.504.477.000	5.504.477.000	5.219.995.776	5.219.995.776	(282.200)	284.481.224	284.481.224
05.03.003.003			Anticipos de la Subvención de Escolaridad	0	374.810.000	374.810.000	374.810.000	27.998.472	27.998.472	0	346.811.528	346.811.528
05.03.003.003.001			Devolución de la Subvención de Escolaridad	0	0	0	0	-346.772.484	-346.772.484	0	346.772.484	346.772.484
05.03.003.003.002			Anticipo Subvención Escolaridad	0	374.810.000	374.810.000	374.810.000	374.770.956	374.770.956	0	39.044	39.044
05.03.004			De la Junta Nacional de Jardines Infantiles <sup>1</sup>	2.564.831.000	160.820.000	2.725.651.000	2.725.651.000	2.639.296.748	2.639.296.748	0	86.354.252	86.354.252
05.03.004.001			Convenios Educación Prebásica <sup>1</sup>	2.564.831.000	160.820.000	2.725.651.000	2.725.651.000	2.639.296.748	2.639.296.748	0	86.354.252	86.354.252
05.03.099			De Otras Entidades Públicas <sup>1</sup>	1.201.725.000	-9.115.000	1.192.610.000	1.192.610.000	763.941.607	763.941.607	0	428.668.393	428.668.393
05.03.099.001			Aguinaldos	261.345.000	13.036.000	274.381.000	274.381.000	267.605.101	267.605.101	0	6.775.899	6.775.899
05.03.099.002			Bonos Especiales	753.443.000	-22.248.000	731.195.000	731.195.000	441.155.990	441.155.990	209.250	290.039.010	290.039.010
05.03.099.003			Bonos Escolaridad	186.937.000	97.000	187.034.000	187.034.000	55.180.516	55.180.516	0	131.853.484	131.853.484
05.03.101			De la Municipalidad A Servicios Incorporados a su Gestión <sup>1</sup>	445.750.000	-160.347.000	285.403.000	285.403.000	285.403.000	285.403.000	0	0	0
05.03.101.001			De la Munic. a Sistema Educación	365.750.000	-265.000.000	100.750.000	100.750.000	100.750.000	100.750.000	0	0	0

ESTADO PRESUPUESTARIO DE INGRESOS AL 31/12/2016

Cuenta	Sub. Prog	C.Costo	Denominación	PRESUPUESTO			Vigente Mes	INGRESO		4 - 5 Por Percibir	3 - 4 Saldo por Devengar	3 - 5 Saldo por Percibir
				1 Inicial	2 Modificaciones	3 Vigente		4 Devengado	5 Percibido			
05.03.101.002			De la Munic. a Prog. Infancia	80.000.000	104.653.000	184.653.000	184.653.000	184.653.000	184.653.000	0	0	0
06			C x C Rentas de la Propiedad	0	0	0	0	5.766.806	5.766.806	0	-5.766.806	-5.766.806
06.01			Arriendo de Activos No Financieros	0	0	0	0	5.766.806	5.766.806	0	-5.766.806	-5.766.806
06.01.001			Arriendo de Inmuebles	0	0	0	0	5.766.806	5.766.806	5.800	-5.766.806	-5.766.806
08			C x C Otros Ingresos Corrientes	772.153.000	403.810.000	1.175.963.000	1.175.963.000	915.917.097	915.917.097	0	260.045.903	260.045.903
08.01			Recuperaciones y Reembolsos por Licencias Médicas	766.128.000	378.552.000	1.144.680.000	1.144.680.000	865.447.704	865.447.704	0	279.232.296	279.232.296
08.01.001			Reembolso Art. 4 Ley N°19.345	766.128.000	378.552.000	1.144.680.000	1.144.680.000	865.447.704	865.447.704	(49.020)	279.232.296	279.232.296
08.99			Otros	6.025.000	25.258.000	31.283.000	31.283.000	50.469.393	50.469.393	0	-19.186.393	-19.186.393
08.99.001			Devoluciones y Reintegros no Provenientes de Impuestos	0	15.018.000	15.018.000	15.018.000	38.464.936	38.464.936	23.450	-23.446.936	-23.446.936
08.99.999			Otros	6.025.000	10.240.000	16.265.000	16.265.000	12.004.457	12.004.457	(4.200)	4.260.543	4.260.543
12			C x C Recuperación de Préstamos	0	0	0	0	23.955.837	0	23.955.837	-23.955.837	0
12.10			Ingresos por Percibir	0	0	0	0	23.955.837	0	23.955.837	-23.955.837	0
12.10.001			Por Arriendos	0	0	0	0	12.514.519	0	12.514.519	-12.514.519	0
12.10.002			Otros Ingresos	0	0	0	0	11.441.318	0	11.441.318	-11.441.318	0
13			C x C Transferencias para Gastos de Capital	0	432.936.000	432.936.000	432.936.000	127.375.419	127.375.419	0	305.560.581	305.560.581
13.03			De Otras Entidades Públicas	0	432.936.000	432.936.000	432.936.000	127.375.419	127.375.419	0	305.560.581	305.560.581
13.03.004			De la Subsecretaría de Educación <sup>1</sup>	0	432.936.000	432.936.000	432.936.000	127.375.419	127.375.419	0	305.560.581	305.560.581
13.03.004.001			Infraestructura Educacional	0	432.936.000	432.936.000	432.936.000	127.375.419	127.375.419	0	305.560.581	305.560.581
13.03.004.001.001			Aportes JEC	0	6.399.000	6.399.000	6.399.000	0	0	0	6.399.000	6.399.000
13.03.004.001.002			Aportes Bicentenario	0	136.190.000	136.190.000	136.190.000	0	0	0	136.190.000	136.190.000
13.03.004.001.003			Equipamiento Liceos	0	116.369.000	116.369.000	116.369.000	0	0	0	116.369.000	116.369.000
13.03.004.001.004			Intervenciones Rep.Infraestructura	0	130.000.000	130.000.000	130.000.000	127.375.419	127.375.419	0	2.624.581	2.624.581



ESTADO PRESUPUESTARIO DE INGRESOS AL 31/12/2016

Cuenta	Sub. Prog	C.Costo	Denominación	PRESUPUESTO			Vigente Mes	INGRESO		4 - 5 Por Percibir	3 - 4 Saldo por Devengar	3 - 5 Saldo por Percibir
				1 Inicial	2 Modificaciones	3 Vigente		4 Devengado	5 Percibido			
13.03.004.001.005			Fortales.Apoyo Gestion Municipal	0	43.978.000	43.978.000	43.978.000	0	0	0	43.978.000	43.978.000
15			Saldo Inicial de Caja	330.020.000	3.864.718.000	4.194.738.000	4.194.738.000	4.194.738.000	4.194.738.000	0	0	0
15.01			Saldo Inicial Propio	330.000.000	906.285.000	1.236.285.000	1.236.285.000	1.236.285.000	1.236.285.000	0	0	0
15.02			Saldo Inicial de Terceros	10.000	2.954.121.000	2.954.131.000	2.954.131.000	2.954.131.000	2.954.131.000	0	0	0
15.02.001			Mayor Imponibilidad Rec. Complementarios	0	72.713.000	72.713.000	72.713.000	72.713.000	72.713.000	0	0	0
15.02.002			Recursos Pro Retención	0	380.107.000	380.107.000	380.107.000	380.107.000	380.107.000	0	0	0
15.02.003			Subv. Escolar Preferencial	10.000	1.281.936.000	1.281.946.000	1.281.946.000	1.281.946.000	1.281.946.000	0	0	0
15.02.004			FAGEM	0	680.008.000	680.008.000	680.008.000	680.008.000	680.008.000	0	0	0
15.02.005			Saldo Proyectos Inversión	0	180.404.000	180.404.000	180.404.000	180.404.000	180.404.000	0	0	0
15.02.006			PIE	0	254.650.000	254.650.000	254.650.000	254.650.000	254.650.000	0	0	0
15.02.007			FAGEM II/2014	0	104.303.000	104.303.000	104.303.000	104.303.000	104.303.000	0	0	0
15.03			Saldo Inicial Atención Infancia	10.000	4.312.000	4.322.000	4.322.000	4.322.000	4.322.000	0	0	0



